

NÚ eisini VIDEOFILMAR

til leigu

Ikki bert besta úrvalið av vanl. kioskvörum, bløðum, filmum o.ø. fáa tit hjá okkum, men nú eisini ymiskan

HEITAN MAT

— men bileggið vinarligast døgurða dagin fyri.

Kiosk GRI

v/ Kristian Einarsson, Runavík
Tlf. 48990

V4-tølini

Tølini: 80 — 09 — 50 — 44 — 97 — 28 — 89 —
38 — 54 — 59 — 30 — 72 — 01 — 94 — 18 —
52.

Vinningur: 20.585,00 kr.

Vinnarar: Eingin vinnari var funnin.

Burturluting Havnar K.F.U.K.s

Hesi nr. eru drigin:

1. nr. 2824 Puch mixte cykla.
2. nr. 3218 Dokumentmappa.
3. nr. 2772 Fjarstýrdur Co-car.
4. nr. 234 Koddí (quiltadur).
5. nr. 5836 Føroyskt krov.
6. nr. 952 500 l av olju (Statoil).
7. nr. 4282 Vikuskifti fyri tvey á Runavíkar Sjómansheimi.
8. nr. 10850 Vikuskifti fyri tvey á Klaksvíkar Sjómansheimi.
9. nr. 4359 Vikuskifti fyri tvey á Tórshavnar Sjómansheimi.
10. nr. 1425 Bundnaturriklæði I.
11. nr. 4189 Dukkusong v/ klæðum.
12. nr. 3703 Klokustrongur.
13. nr. 3962 Skinn.
14. nr. 1039 Termokanna v/ fløðakrússi og sukurskál.
15. nr. 1040 Bundnaturriklæði II.
16. nr. 10202 2 sett av seingjartoyi.
17. nr. 170 Ræstur fiskur (10 kg.).
18. nr. 2817 Dustsúgvári.
19. nr. 1124 Karamelleskja.
20. nr. 4291 Riccar 9300 seymimaskina.
21. nr. 3942 Jólakalendarí.

Lutirnir kunnu avheintast í seinasta lagi 20. desember 1990 á K.F.U.K., Varðagøtu 9, Telefon 11928.

Øllum tykkum mongu á bygd og í bý takka vit hjartaliga fyri stuðul við keypi og sølu av lutaseðlum.

Vinarliga
K.F.U.K.

Klára tykkum uttanfyri EF

— um tað er hetta tit ynskja, men tit høvdu klárað tykkum enn betri innanfyri, ikki minst um bæði Noreg og Ísland gerast limir, sigur danski uttanríkisráðharrin við Sosialin, nú eitt avgerandi umfar verður í samráðingunum millum Føroyar og EF um eina frihandilsavtalu. Uffe Ellemann-Jensen sigur eisini, at danir gera alt tað teir kunnu fyri, at froyingar kunnu fáa eina góða frihandilsavtalu. Hann heldur sjálvur, at vit fáa eina góða avtalu.

I dag verða samráðingar millum Føroyar og EF um eina frihandilsavtalu.

Hetta er fjórða umfarið í hesum samráðingum. Síðan samráðingarnar byrjaðu hava politikarar og vinnulivsfólk bæði í Føroyum og í Danmark gjørt viðmerkingar til spurningin um stóðu Føroya til EF. Ein av teimum, sum fleiri ferðir hevur nomið við spurningin um viðurskiptini millum Norðurlond og EF, er danski uttanríkisráðharrin, Uffe Ellemann-Jensen.

Tað er ikki so langt síðani, at hann á landsfundinum hjá Vinstra segði nakað soleiðis, at »antin er tú við í EF ella er tú ikki við«. Her sipaði hann kanska serliga til EFTA-londini.

Nú fleiri av Norðurlondunum tosa um møgulegan limaskap, hava vit spurt danska uttanríkisráðharrin, ið eisini umsitir føroysk uttanríkisráð, um hann heldur, at Føroyar og Grønland kunnu klára seg uttanfyri EF, um hini Norðurlondini fara uppí!

Uffe Ellemann-Jensen: — Eg eri sjálvandi fult út greiður yvir, at bæði Føroyar og Grønland ynskja at hava tættast knýtt bond við Norðurlond. Eg haldi meg tí kunna siggja, at um hini Norðurlondini fara at nærka seg meira EF, og møguliga eisini gerast limir, so fer hetta at gera, at bæði Føroyar og Grønland fara at umhugsast stóðu sína til EF av nýggjum.

Og uttanríkisráðharrin heldur fram: — Eg rokni við, at bæði Føroyar



Uffe Ellemann-Jensen, uttanríkisráðharrin: — Klára tykkum uttanfyri, men helst betur innanfyri

og Grønland kunnu klára seg uttanfyri EF, um tað er hetta, sum tit helst ynskja. Men helst høvdu tit klárað tykkum enn betur innanfyri, og tað hevði uttan iva gjørt seg meira galdandi, um Noreg og Ísland gjordust limir í EF.

— Sum danskur uttanríkisráðharrin er tú eisini uttanríkisráðharrin fyri Føroyar og Grønland. Hvat heldur tú um ynskið hjá froyingum at fáa eina frihandilsavtalu við EF, nú tí annars skal hava sagt, at »antin er ein við ella er ein ikki við«?

— Tá eg brúkti hasa vendingina, so varð her hugsað um EFTA-londini. Í prinsippinum fevnir hon to eisini um Føroyar og Grønland. Men orsakað av serligu stóðuni hjá bæði Føroyum og Grønlandi, fara vit frá danskari síðu at gera tað vit kunnu í EF til tess at tryggja, at tað verður tikin hædd fyri tykkara stóðu, uttan mun til um tit eru innan ella u' í EF.

— Heldur uttanríkisráðharrin, at Føroyar fara at fáa eina nóg góða frihandilsavtalu, sum m.a. gevur føroyskum fiskiðnaði møguleika at útflyta góðskaðar fiskavorur til EF uttan um tollmúrur? Er svarið nei, er tað tá ikki óverdugt av tí stóra EF at tvinga eitt lítið samfelag sum tað føroyska, ið er 100% bundið av fiski, í eina u-landsstóðu — sum útflytari av rávoru til góðskingariðnaðin hjá EF?

— Eg eri samdur í, at tað ikki hevði sœmt seg av EF at sett Føroyar í eina tilika stóðu sum útflytari av rávoru. Hetta hava vit frá danskari síðu eisini gjørt EF vart við, og tí royna vit eisini í teimum verandi frihandilsamráðingunum at fáa tollfrælsi fyri so nógvar vorur sum gjørligt, teirra millum eisini tær góðskaðar fiskavorurnar. Sjálvur haldi eg, at tað fer at eydnast at fáa eina tilika avtalu.

— Verður ein politisk og ein moneter uniön veruleiki í EF, hvat heldur tú tá um møguleikarnar hjá Føroyum at standa uttanfyri — og um somu úð at varðveita ríkisfelagsskap-

in við Danmark við felags uttanríkis- og peningapolitikki?

— HVat moneteru uniönini viðvikur, so er stóðan í dag tann, at Føroyar eru í myntuniön við Danmark, t.v.s. eru partar av tí danska valutaøkinum. EMS valutasamarbeiðið í EF fevnir tí eisini um Føroyar. Verður EMS-samarstarvið avloyst av eini veruligari búskaparligari og moneterari uniön, fer hetta helst ikki at hava nakrar prinsipiellar broytingar við sær í núverandi sambandinum millum Danmark og danska tjóðbankan. Annars er at siga, at Føroyar hava sínar egnu pengaseðlar, sum svara til tann fealgs valutain.

Eg plagi sjálvur at brúka hetta sum dømi um, hvussu ein felags gjaldoyrisskipan í EF kundi verið.

Danski uttanríkisráðharrin ber annars ikki ótta fyri, at ein viðkað politisk uniön í EF skal fáa avleiðingar fyri ríkisfelagsskapin.

— Núverandi uttanríkispolitiska samarbeiðið fevnir um allar partar av ríkinum, eisini Føroyar og Grønland. Um tað eina ferð fer at koma ein stóða, har tyðandi føroysk og grønlandsk áhugamál krevja av Danmark, at tað tekur eina serstóðu í EF, so fer hetta at verða gjørt, og tað fer helst eisini at verða mott við vælvild frá hinum londunum. Ein skal so heldur ikki gloyma, at hetta samarbeiði eisini gevur Føroyum og Grønlandi møguleika via Danmark til at ávirka stóðutakanina hjá EF-londunum. Um tað í framtíðini kunnu stinga seg upp trupulleikar fyri ríkisfelagsskapin, um samarbeiði í EF verður viðkað til í størri mun at fevna um uttanríkispolitisk mál, so ivist eg tó onga løtu í, at vit fara at loysa hesar trupulleikar, sum tí ikki nýtast at seta ríkisfelagsskapin í vanda, sigur Uffe Ellemann-Jensen at enda í samrøðu við Sosialin.

jm.